



Le festival
Des **MOTS**
des **MAUX**



Programme

...en famille

10 novembre > 1^{er} décembre

Le festival **Des Mots, des maux** s'installera bien au chaud dans la salle de spectacle à partir du vendredi 10 novembre pour l'inauguration *Enfin vieille* de Laura Elko.

Pendant trois semaines, les artistes iront à la rencontre des enfants des écoles du Manoir sur Seine et de Pîtres pour partager leur univers via des ateliers.

Cette année, le thème choisi est : **Des Mots, des maux en famille**.

En effet, le spectacle vivant offre la possibilité à toute une famille, les parents, voire les grands-parents, accompagnés de leurs enfants, de vivre un moment ensemble. Le spectacle est un temps de partage qui ouvre sur un dialogue et contribue à l'élaboration d'une mémoire familiale commune. On ne dira jamais assez combien la fréquentation du spectacle en famille peut modifier les rapports entre parents et enfants.

Alors n'hésitez pas à emmener vos enfants aux spectacles proposés par l'Espace des 2 rives !

Ce festival est rendu possible par l'agglomération Seine-Eure, la Caf, les communes de Pîtres et du Manoir sur Seine, la DRAC et le Conseil Départemental que je remercie au nom de l'Espace des 2 rives et des habitants.

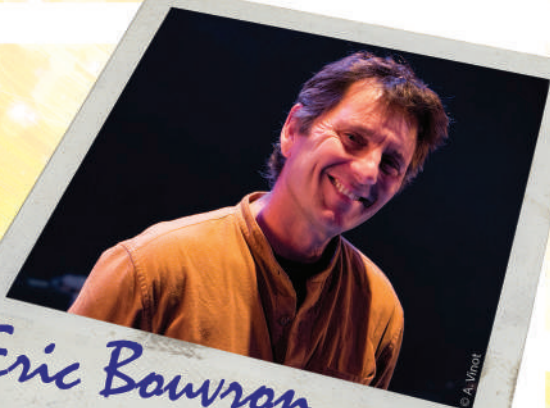


Je suis heureux de vous présenter ce programme que nous avons concocté avec Patricia, qui m'assiste... le mot est faible, depuis le début de cette aventure.

Un programme éclectique comme on aime.
La ventriloquie, l'humour, le conte et la marionnette
et un spectacle de chansons pour les tous petits.
Je crois que c'est l'année où il ne faut rater aucune soirée.

La sortie en famille pour du spectacle vivant est une sorte de rituel.
Un moment convivial à partager avec les voisins, les amis(ies)
et les ennemis(ies) !

L'Espace des 2 rives se bat pour maintenir ce festival et c'est grâce
à votre présence et soutien que la fête arrive au village.



Eric Bauvron

© A. Vinot

Directeur artistique

3 *Edito* de Daniel Bayart

4 *Le mot* d'Eric Bouvron

5 Sommaire

Spectacles

6 *Enfin vieille !*

Laura Elko

7 *Le show qui must go on*

Guillaume Nocture et Xavier Vilsek

8 *Mamie-Reine*

Collectif 2222

9 *Tinta-mare aux tétards tétus*

Cie Minoskopic

Ateliers

10 *Théâtre et musique*

Guillaume Nocture et Xavier Vilsek

11 *Théâtre et marionnettes*

Sandrine Sagny, Tibor Radvanyi
et Sara Karoline Steinmoen

12 *Musique et chant*

Frédérique Flanagan et Romain Titinsnaider

13 Partenaires

13 Contacts

14 Infos utiles



Mise en scène de Trinidad
 Coproduction La Pierre Brute
 Soutien du CNM et du Ministère de la Culture

Laura Elko

Enfin vieille !

Laura, à la veille de fêter ses 30 ans,
 a tout ce qu'il faut pour être heureuse :
 un bon métier, un futur époux exemplaire...

Mais dans la nuit,
 son doudou d'enfant lui rend visite et titille ses certitudes.

L'adulte qu'elle est devenue est-elle fidèle à la petite fille qu'elle était ?

D'où sortent toutes ces voix ? De la gorge, de la bouche, du ventre. Suspense...

Elle fait généreusement couler un fleuve de réflexion, de partage, d'énergie. **La Marseillaise**

Le public est emporté par l'énergie et le talent de cette jeune comédienne,
 à la fois époustouflante ventriloque et divine cantatrice. **Midi Libre**

Vendredi 10 novembre - 19^h

Public : à partir de 12 ans Durée : 1^h15

Lieu : Espace des 2 rives - Pîtres



Mise en scène de
Jean-Philippe Azéma

Guillaume Nocture et Xavier Vilsek

Le show qui must go on

Patrick Truel et Gaby Bopouloula ne se connaissent pas. Musiciens, chanteurs et bruiteurs, ils vont devoir jouer ensemble. Le seul souci, c'est que le technicien n'a pas fini de tout installer et le public va bientôt arriver. Ils doivent donc préparer le spectacle : réglages des instruments, des lumières et surtout le choix des chansons à faire pour plaire au public.

Impossible de ne pas sourire devant l'entrain des trublions. Pour le meilleur, un *Poinçonneur des Lilas* à toutes les sauces musicales, ou des imitations bien fichues. **Télérama - TT**

Un ébouriffant spectacle humoristico-musical. **Froggy's delight**

Vendredi 17 novembre - 19^h

Public : à partir de 6 ans Durée : 1^h20

Lieu : Espace des 2 rives - Pîtres



Collectif 2222 *Mamie-Reine*

Clarisse, espiègle, les cheveux ébouriffés, se retrouve, comme toutes ses vacances, chez sa grand-mère, Mamie-Reine. Toutes deux jouent et s'enivrent du parfum des herbes sauvages. Jusqu'à ce qu'une nuit, la pensée de Mamie-Reine se trouble et son corps s'immobilise : au loin, une montagne semble s'avancer. Obsédée par cette vision, un élan ravive Mamie-Reine et la pousse à aller voir de plus près...

Théâtre, marionnette et conte pour humains en transformation

Texte et mise en scène de Sandrine Sagny

Avec Sandrine Sagny et Sara Karoline Steinmoen

Création musicale : Paul Ménage

Collaboration artistique : Ruthy Scetbon

Vendredi 24 novembre - 19^h

Public : à partir de 5 ans Durée : 40 min

Lieu : Espace des 2 rives - Pîtres



avec **Frédérique Flanagan** et **Romain Titinaider**

Mise en scène : **Sylvie Pascaud**

Paroles : **Frédérique Flanagan** - Musique : **Frédérique Flanagan** et **Romain Titinaider**

dessins et animation : **Dimitri Kaskasiadès** - Création lumières : **Romain Ratsimba**

construction ponton : **Fabrice Dercq** - **Romain Titinaider**

Cie Minoskropic

Tinta-mare aux têtards têtus

Des chansons pour respirer
au rythme d'une mare *pas plus grande que ça*.
Poules d'eau, nénuphars, pêcheurs du dimanche,
moustiques ou têtards en colère, tout un petit monde à découvrir
au fil des saisons ... comme si on avait les pieds dans l'eau.

Production **compagnie minosKropic**

Spectacle créé en résidence avec le soutien de la commune de Villeneuve-la-Garenne
et de la MJC Culture de Crépy en Valois (60),

Avec le soutien de la médiathèque Roger Gouhier de Noisy-le-Sec (93),
remerciements à l'ARCAL (75) pour nous avoir permis de répéter dans ses locaux.

Mercredi 29 novembre - 17h30

Vendredi 1^{er} décembre - 18h30

Public : crèches, maternelles et familial Durée : 35 min

Lieu : *Espace des 2 rives - Pitres*



© Cyprien Leym

Xavier Vilsek

Comédien, chanteur et auteur



Guillaume Nocture
Comédien,
chanteur, musicien
et metteur en scène

Théâtre et musique

Le théâtre et la musique permettent de développer les compétences sociales et linguistiques, ou d'explorer sa créativité et son imagination.

Ce sont aussi des moyens de stimuler le développement physique et psychomoteur, de renforcer la confiance en soi et la capacité à travailler en groupe.

Des enfants des crèches aux seniors, tous les âges pourront tirer bénéfice de ces ateliers.

Du 13 au 17 novembre

La crèche et les classes de maternelle du Manoir sur Seine,
La crèche, les CP/CE1 de Pîtres en périscolaire.

Mercredi de 14^h30 à 16^h30 :

les seniors à la salle des associations de Pîtres



Tibor Radvanyi

Metteur-en-scène, comédien et photographe



Sandrine Sagny

Metteure-en-scène,
comédienne, marionnettiste



*Sara Karoline
Steinmaen*

Comédienne,
marionnettiste et
metteure-en-scène,

Peur de se retrouver seul,
peur des araignées,
peur du noir,
petites peurs et grandes peurs...
Une invitation à inventer
et à raconter ensemble
une histoire pour les surmonter.

Théâtre et marionnettes

Du 20 au 24 novembre 2023

Les classes de Mmes Récher et Saillard au Manoir sur Seine,

Les CE2/CM de Pîtres en périscolaire,

ALSH du Manoir sur Seine le mercredi



Romain
Titinmaider

Comédien, artiste compositeur et interprète,
ingénieur du son et régisseur



Frédérique
Flanagan

Comédienne, chanteuse,
auteur, metteur en scène

Musique et chant

Le tout-petit est sensible aux sons, à la musique et utilise beaucoup son corps comme moyen d'expression.

En tenant compte de cette spontanéité, les deux artistes proposent de partager un moment d'éveil artistique musical et en mouvement avec les tout-petits de la crèche et les adultes qui les accompagnent. Pour conclure la séance, ils joueront et chanteront un extrait des chansons devant les enfants et adultes présents. C'est l'occasion d'un éveil à regarder un spectacle vivant.

Du 27 novembre au 1^{er} décembre

les classes de maternelle du Manoir sur Seine et de Pîtres.

Lundi et jeudi 16^h45 / 17^h15 : atelier parents/enfants
à la crèche de Pîtres.

Mercredi et vendredi matin aux crèches du Manoir sur Seine et d'Igouville



Partenaires



Contacts

Isabelle Debroise

Michael Lancel

Chrystel Prioux



4, place de la Fraternité - 27590 Pitres

Tél : 02 32 68 32 10

www.espacedes2rives.com

direction@e2rives.fr

Réservation obligatoire auprès d'Elise Maxin et Ali Kayrak
au 02 32 68 32 10 tous les jours
de 9^h à 12^h et de 13^h30 à 18^h30.

Venir **30 minutes** avant le début du spectacle.

Pour chaque spectacle,
merci de respecter l'âge minimum des enfants.
Celui-ci est indiqué dans les pages spectacles du programme.

Les organisateurs s'accordent le droit
de refuser l'entrée en cas d'affluence trop importante.

Vous pouvez soutenir les actions culturelles de l'Espace des 2 rives.
Don de soutien donnant droit à reçu fiscal

Nom :

Prénom :

Adresse :

Téléphone :

Mail :

Montant : (à l'ordre de l'Espace des 2 rives).....



Espace
des 2 rives



www.espacedes2rives.com